

---

OGGETTO: **‘ITALIA – ISRAELE: DUE MERCATI COMPLEMENTARI’**  
**CCIAA RAVENNA, 4 APRILE 2017**

Segnaliamo alle imprese interessate al mercato israeliano che Eurosportello di Ravenna, LugoNextLab e l’Associazione Italo-Israeliana della Romagna organizzano il workshop:

**“Italia e Israele, due mercati complementari”**

*Seminario di approfondimento per imprese e operatori sulle principali opportunità di cooperazione commerciale e tecnologica.*

**L’appuntamento è per**

**martedì 4 aprile 2017  
dalle ore 9.00 alle ore 13.30**

*presso*

**Camera di Commercio di Ravenna  
Sala Cavalcoli - Viale L.C. Farini, 14**

La partecipazione è GRATUITA previa registrazione.

A seguire il programma dei lavori e la scheda di partecipazione.

E’ possibile anche la registrazione on-line cliccando sul seguente link:

<http://eurosportelloeventi.ra.camcom.gov.it/register.php?ide=27>



L'economia israeliana è caratterizzata da un mercato in continua evoluzione che ha saputo costruire un percorso di sviluppo vincente utilizzando in maniera virtuosa la collaborazione tra industria, università e istituzioni.

Oggi Israele è uno dei Paesi dove nasce e si sperimenta la più alta tecnologia al mondo, applicata a diversi settori innovativi: il biomedicale e le biotecnologie, la robotica, la sicurezza informatica, le telecomunicazioni.

Questo successo è stato reso possibile grazie a un'attenta politica di valorizzazione del capitale umano e a ingenti investimenti in ricerca e sviluppo che hanno portato alla nascita di un forte tessuto di imprese innovative.

Per queste caratteristiche l'economia israeliana può rappresentare un mercato di forte integrazione con quello italiano, forte della sua struttura industriale e tradizione manifatturiera.

**Per Informazioni e iscrizioni**

**SIDI Eurosportello**  
**Camera di commercio di Ravenna**

Viale L.C. Farini, 14 - Ravenna  
 Tel. 054 481443  
 Fax 0544 218731  
 simpler@ra.camcom.it



**Registrati online**

Evento realizzato nell'ambito delle attività di Enterprise Europe Network

**ENTERPRISE EUROPE NETWORK** E' la più grande rete europea a supporto dell'innovazione, dell'internazionalizzazione e della competitività delle imprese, presente in oltre 50 paesi con circa 600 organizzazioni, raggruppate localmente in consorzi.

**SIMPLER** (Servizi per l'innovazione e la competitività delle **IMP**rese in **Lombardia** ed **Emilia Romagna**) è il consorzio di cui fa parte Eurosportello-Camera di commercio di Ravenna.

[een.ec.europa.eu](http://een.ec.europa.eu) - [www.een-italia.eu](http://www.een-italia.eu) - [www.simplernet.it](http://www.simplernet.it)



Eurosportello, Lugonextlab e Associazione Italo-Israeliana della Romagna vi invitano al

## Workshop

**Italia e Israele, due mercati complementari**

**Martedì 4 Aprile 2017**  
 ore 9:00 - 13:30  
**Camera di commercio di Ravenna**  
 Sala Cavalcoti - Viale L. C. Farini, 14



LugoNextLab  
 WHERE IDEAS EVOLVE



ASSOCIAZIONE ITALO-ISRAELIANA DELLA ROMAGNA

**Partecipazione gratuita, previa registrazione**



# Italia e Israele, due mercati complementari

Martedì 4 Aprile 2017

ore 9:00 - 13:30

Camera di commercio di Ravenna

Sala Cavalcoli - Viale L. C. Farini, 14

## 9,00 Registrazione

### 9,15 Saluti delle Autorità e apertura lavori

Natalino Gigante - Presidente C.C.I.A.A. Ravenna

Davide Ranalli - Sindaco del Comune di Lugo

Viviana Ciani - Presidente dell'Associazione Italo Israeliana della Romagna

**Moderatore:** Giacomo Melandri - Presidente di LugoNextLab

### 9,45 Relazioni introduttive: **Realtà e prospettive della collaborazione Italia Israele**

Natalie Gutman Chen - Ministro, Capo Ufficio commerciale e degli Investimenti Ambasciata di Israele in Italia

### 10,40 Tavola Rotonda - **Partnership commerciali e industriali: lavori in corso e opportunità da cogliere**

Franco Fogacci - Hera SpA, *Soluzioni innovative per la gestione del servizio idrico: la collaborazione con Israele*

Shaul Whertman - Galitalia, *Suggerimenti pratici su come approcciare il mercato israeliano*

Angelo Benedetti - Unitec SpA, *Partnership bilaterali per affrontare i mercati globali*

Daniel Rozenek - Tekapp Srl, *Israele, una Start up Nation. Capire e collaborare con le società High Tech Israeliane nel mercato Italiano*

## Discussione

### 11,40 Tavola Rotonda: **Ricerca e sviluppo: lavori in corso e opportunità da cogliere**

Marina Silverii - ASTER Bologna, *L'ecosistema Emiliano-Romagnolo dell'innovazione e l'apertura a livello internazionale*

Aldo Tomasi, TPM di Mirandola, *Il biomedicale Mirandolese e le attività di ricerca*

Carlo Ventura - SWITH Fondazione Sansavini Lugo, *Ricerca e applicazioni terapeutiche in medicina rigenerativa da cellule staminali*

Svi Ben Elya - Startup Village Yokneam, Israele, *Un ecosistema alternativo per le start up high tech*

## Discussione e domande

### 13,00 Conclusioni: Alessandro Curti - Presidente Azienda Speciale SIDI Eurosportello

**a seguire networking lunch - incontri individuali con i relatori**



**Registrati online**

oppure compila la

## SCHEDA DI ADESIONE

Da inviare a **Eurosportello-Camera di commercio di Ravenna**  
via fax: **(0544-218731)** o e-mail (**simpler@ra.camcom.it**)  
entro il **31/3/2017**

Partecipante \_\_\_\_\_

Azienda / Ente \_\_\_\_\_

Indirizzo \_\_\_\_\_

Città \_\_\_\_\_ Prov \_\_\_\_\_ Cap \_\_\_\_\_

Tel. \_\_\_\_\_ Cell. \_\_\_\_\_

e-mail Partecipante \_\_\_\_\_

Attività dell'azienda \_\_\_\_\_

**Richiesta di incontro individuale con i relatori:** SI  NO

**Specificare il nome:** .....

**Informativa e consenso ai sensi D.Lgs 196/2003 - Tutela dei dati personali**

La informiamo che i dati personali qui indicati - in assenza di specifico accordo di riservatezza - sono da considerarsi pubblici e saranno trattati in formato elettronico e/o cartaceo da parte di SIDI Eurosportello di Ravenna e dei partner del consorzio Simpler, nel rispetto della normativa sopra richiamata. I dati saranno utilizzati nell'ambito delle rispettive attività istituzionali e potranno essere trasmesse a terzi anche all'estero e fuori dall'UE. In ogni momento l'interessato può richiederne la modifica o la cancellazione. Titolare del trattamento dei dati è Eurosportello.